

ᐃᑭᑦᑎᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᑭᓄᑦᑎᑦ

ᐃᓄᐃᑦ ᑭᓄᑦᑎᑦ ᑭᓄᑦᑎᑦ

ᓄᓄᑦᑎᑦ ᑭᓄᑦᑎᑦ

ᓄᓄᑦᑎᑦ ᑭᓄᑦᑎᑦ



ᑭᓄᑦᑎᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᑭᓄᑦᑎᑦ
Qikiqtani Inuit Association

የኮሚሽን ፕሮጀክት ልማት

ኮሚሽን ማቆላለጥ?

የኮሚሽን ፕሮጀክት ኮሚሽን ለሰብሳቢነት ለውጥ ለማድረግ ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች ለማቆላለጥ የተዘጋጀው 1996ዓ.ም. ለሰብሳቢነት ለውጥ ለማድረግ የተዘጋጀው 1997ዓ.ም. ኮሚሽን ማቆላለጥ ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች የተዘጋጀው 1975ዓ.ም. ለሰብሳቢነት ለውጥ ለማድረግ የተዘጋጀው 1977ዓ.ም. ኮሚሽን ማቆላለጥ ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች ነው።

ሌሎችም ፕሮጀክቶች ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች ለማቆላለጥ የተዘጋጀው 39 ዓመታት ነው።

ኮሚሽን ማቆላለጥ የሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች ለማቆላለጥ የተዘጋጀው 1996ዓ.ም. ለሰብሳቢነት ለውጥ ለማድረግ የተዘጋጀው 1997ዓ.ም. ኮሚሽን ማቆላለጥ ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች የተዘጋጀው 1975ዓ.ም. ለሰብሳቢነት ለውጥ ለማድረግ የተዘጋጀው 1977ዓ.ም. ኮሚሽን ማቆላለጥ ለሚጠቀሙት ፕሮጀክቶች ነው።

የኮሚሽን ፕሮጀክት ልማት ኮሚሽን ማቆላለጥ?

Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓄᓐᓂᓐ



ᖃᓯᖃᑲᑲᓂ ᓐᓂᓐᓂᓐ ᑲᓂᓐᓐᑲᓐᓂᓐ
Qikiqtani Inuit Association

ᖃᓄᓐᓂᓐᓂᓐᓄᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ?

ᑲᓂᓐᓐᑲᓐᓂᓐ ᑕᑎᓂ 50ᖃᓯᓂᓐᓂᓐ
Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓂᓐ Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓂᓐ ᑎᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ, ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ,
ᓄᓂᓂᓐᓂᓐ ᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ, ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ,
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ, ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ,
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ.

ᓄᓂᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ?

Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐ
www.qia.ca, ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
(ᖃᓯᖃᑲᑲᓂ ᓐᓂᓐᓂᓐ ᑲᓂᓐᓐᑲᓐᓂᓐ), ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓄᓂᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
(ᑕᓂᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᑕᓂᓂᓐᓂᓐᓂᓐ).

Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ, ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ? ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ?

ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ info@qia.ca ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
(867) 979-3238. ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ.

ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ, ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ?

ᓄᓂᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ (ᑕᓂᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᑕᓂᓂᓐᓂᓐ 14) ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐ 1 (800) 667-2742,
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐ
info@qia.ca.

ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ?

ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ. ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ 84%ᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ
Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐᓂᓐ 2014-2015ᓂᓐ.

Δᖃᑲᓄᓐᓂᓐᓂᓐ

ᐅᑭᑦᑎᑦᑎᑦᑎᑦᑎᑦᑎᑦ

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᐃᑭᐃᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 1340, Iqaluit, NU X0A 0H0
info@qia.ca
www.qia.ca
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (800) 667-2742
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 975-8400
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 979-3238

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ
www.qtcommission.ca

ᑭᑭᑭᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 1419, Iqaluit, NU X0A 0H0
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 979-0911
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (800) 561-0311
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 979-3707
www.kakivak.ca

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 1228, Iqaluit, NU X0A 0H0
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 979-8400
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (888) 979-4047
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 979-8433
www.qcorp.ca

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᐃᑭᐃᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 18, Cambridge Bay, NU X0B 0C0
(867) 983-2458
www.kitia.ca

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᐃᑭᐃᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 645-5725
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 645-2348
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (800) 220-6581
reception@kivalliqinuit.ca
www.kivalliqinuit.ca

ᑭᑭᑭᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ - ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 638, Iqaluit, NU X0A 0H0
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 979-4900
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (888) 646-0006
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 975-4949
www.tunngavik.com

ᑭᑭᑭᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ - ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 1269, Cambridge Bay, NU X0B 0C0
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 983-5600
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (888) 388-8028
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 983-5624
www.tunngavik.com

ᑭᑭᑭᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ - ᑲᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 280, Rankin Inlet, NU X0C 0G0
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 645-5400
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (888) 236-5400
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (867) 645-3451
www.tunngavik.com

ᑭᑭᑭᑭ ᑲᐅᐅᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ - ᐃᑭᑭᑭ

75 Albert Street, Suite 1002,
Ottawa, ON K1P 5E7
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (800) 465-3232
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (613) 238-1096
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (613) 238-4131

ᐃᑭᐃᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑲᑭᑭᑭ

75 Albert, Suite 1101, Ottawa, ON K1P 5E7
ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (613) 238-8181
ᐅᓄᓄᓄᓄᓄᓄᓄ ᐃᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: 1 (866) 262-8181
ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ: (613) 234-1991
www.itk.ca

ᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

1 Nicholas Street, Suite 520,
Ottawa, ON K1N 7B7
1 (800) 667-3977
info@pauktuutit.ca
www.pauktuutit.ca

ᑭᑭᑭᑭ ᐃᑭᐃᑭ ᐅᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ ᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭᑭ

P.O. Box 219, Rankin Inlet, NU X0C 0G0
(867) 928-8430

መደራሰብ ጋኒፕሊኖርፕሊኖር ጋኒፕሊኖር

ጋኒፕሊኖር (867) 439-8277
ጋኒፕሊኖር jwillie@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 897-8638
ጋኒፕሊኖር omanning@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 924-6119
ጋኒፕሊኖር lpalituq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 980-4076
ጋኒፕሊኖር lwatsko@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 928-8103
ጋኒፕሊኖር larnaquaq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 934-8760
ጋኒፕሊኖር sungalaq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 975-8400
ጋኒፕሊኖር mmichael@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 939-2135
ጋኒፕሊኖር pikkidluaq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 473-8991
ጋኒፕሊኖር smachmer@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 899-8640
ጋኒፕሊኖር dqamaniq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 927-8195
ጋኒፕሊኖር onuqingaq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 252-3127
ጋኒፕሊኖር ssalluviniq@qia.ca

ጋኒፕሊኖር (867) 266-8162
ጋኒፕሊኖር jemikotailak@qia.ca

ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር

ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር

ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር (867) 979-3333
ጋኒፕሊኖር 1 (800) 265-3333 ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር

ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር - ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር - ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
ጋኒፕሊኖር

ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
1 (800) 668-6868

ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር ጋኒፕሊኖር
1 (888) 616-4011



ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ

ԳՐԳԵՐՏ ԴՄԴՐ

ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ՀԵՐ ԳՐԳՐԵՐ
ԳՐԳԵՐԵՐ



ՀՆ ԳՐԳՐԵՐ
ԳՐԳԵՐԵՐ-ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



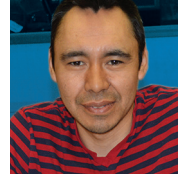
Հ ԳՐԳՐԵՐ
ՈՐԳԱՆԻՅԱԿԱՆԻՍՏԵՐԻ



ԿԵԴ ՀԵՐ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԴԵՐԵՐԵՐ



ԵԿԵՐ ԳՐԳՐԵՐ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ԴՐՔ ԴՄԴՐԵՐ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ԴՐՔ ԴՄԴՐԵՐ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



Հ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ԴՐՔ ԴՄԴՐԵՐ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



Հ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ԿԵԴ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



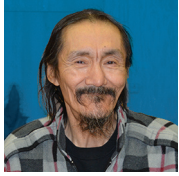
ԿԵԴ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



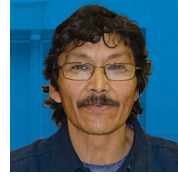
ՀԵՐ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ԿԵԴ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ՀԵՐ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



ԿԵԴ ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ -
ԵՄԻՆԻՍՏԵՐԻ



**ԳՐԳԵՇ ԴԲԴ՝ ԵՆԻԳՆՈՒՐԻՐ
Qikiqtani Inuit Association**